

- (PL) INSTRUKCJA OBSŁUGI - WSKAZÓWKI DOTYCZĄCE OBSŁUGI I BEZPIECZEŃSTWA**
PODKŁADKI DO TARCZY, SYMBOL: 11467 EAN/GTIN: 5907451359396
- (EN) USER MANUAL - OPERATING AND SAFETY INSTRUCTIONS**
WASHERS FOR BLADE, SYMBOL: 11467 EAN/GTIN: 5907451359396
- (DE) BEDIENUNGSANLEITUNG - BEDIENUNGS- UND SICHERHEITSHINWEISE**
Distanzringe für Scheibe, SYMBOL: 11467 EAN/GTIN: 5907451359396
- (CZ) NÁVOD K OBSLUZE - PROVOZNÍ A BEZPEČNOSTNÍ RADY**
Podložky pod kotouč, SYMBOL: 11467 EAN/GTIN: 5907451359396
- (FR) MANUEL D'UTILISATION - CONSEILS D'UTILISATION ET DE SÉCURITÉ**
Rondelles pour disque, SYMBOLE : 11467 EAN/GTIN: 5907451359396
- (IT) MANUALE OPERATIVO - CONSIGLI OPERATIVI E DI SICUREZZA**
Distanziali per disco, SIMBOLO: 11467 EAN/GTIN: 5907451359396
- (ES) MANUAL DE OPERACIÓN - CONSEJOS DE OPERACIÓN Y SEGURIDAD**
Arandelas para disco, SÍMBOLO: 11467 EAN/GTIN: 5907451359396
- (NL) BEDIENINGSHANDLEIDING - BEDIENINGS- EN VEILIGHEIDTIPS**
Ringen voor schijf, SYMBOOL: 11467 EAN/GTIN: 5907451359396
- (SE) BRUKSANVISNING - DRIFT- OCH SÄKERHETSTIPS**
Brickor för klinga, SYMBOL: 11467 EAN/GTIN: 5907451359396
- (GR) ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΣ - ΣΥΜΒΟΥΛΕΣ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΣ ΚΑΙ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ**
Πονδες για δίσκο, ΣΥΜΒΟΛΟ: 11467 EAN/GTIN: 5907451359396
- (RO) MANUAL DE OPERARE - SFATURI DE OPERAREA SI SIGURANTA**
Șaibe pentru disc, SIMBOL: 11467 EAN/GTIN: 5907451359396
- (PT) MANUAL DE OPERAÇÃO - DICAS DE OPERAÇÃO E SEGURANÇA**
Arruelas para disco, SÍMBOLO: 11467 EAN/GTIN: 5907451359396
- (BG) РЪКОВОДСТВО ЗА ЕКСПЛОАТАЦИЯ - СЪВЕТИ ЗА ЕКСПЛОАТАЦИЯ И БЕЗОПАСНОСТ**
Шайби за диск, СИМВОЛ: 11467 EAN/GTIN: 5907451359396
- (HU) HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ – HASZNÁLATI ÉS BIZTONSÁGI TIPP**
Alátétek tárcsához, SZIMBÓLUM: 11467 EAN/GTIN: 5907451359396
- (DK) BETJENINGSVEJLEDNING - BETJENINGS- OG SIKKERHEDSTIPS**
Skiver til skæreskive, SYMBOL: 11467 EAN/GTIN: 5907451359396
- (SK) NÁVOD NA OBSLUHU - RADY NA PREVÁDZKU A BEZPEČNOSŤ**
Podložky na kotúč, SYMBOL: 11467 EAN/GTIN: 5907451359396
- (FI) KÄYTTÖOHJE - KÄYTTÖ- JA TURVALLISUUSVINKKEJÄ**
Prikat terälle, SIMBOLO: 11467 EAN/GTIN: 5907451359396
- (LT) NAUDOJIMO VADOVAS – NAUDOJIMO IR SAUGOS PATARIMAI**
Tarpinės diskui, SIMBOLIS: 11467 EAN/GTIN: 5907451359396
- (LV) LIETOŠANAS ROKASGRĀMATA – LIETOŠANAS UN DROŠĪBAS PADOMI**
Starplikas diskam, SIMBOLS: 11467 EAN/GTIN: 5907451359396
- (EE) KASUTUSJUHEND – KASUTUS- JA OHUTUSJUHEND**
Seibid kettale, SÜMBOOL: 11467 EAN/GTIN: 5907451359396
- (SI) PRIROČNIK ZA UPORABO - NASVETI ZA UPORABO IN VARNOST**
Podložke za disk, SIMBOL: 11467 EAN/GTIN: 5907451359396
- (IE) LÁMHLEABHAR OIBRIÚCHÁIN - TIPS OIBRIÚCHÁIN AGUS SÁBHÁILTEACHTA**
Scrúiníní do dhiosca, SIMBOL: 11467 EAN/GTIN: 5907451359396
- (MT) MANWAL OPERAT - OPERAZZJONI U GHAJR TAS-SIGURTÀ**
Washers għall-disk, SIMBOLU: 11467 EAN/GTIN: 5907451359396
- (HR) PRIRUČNIK ZA UPORABU - SAVJETI ZA UPOTREBU I SIGURNOST**
Podlošci za disk, SIMBOL: 11467 EAN/GTIN: 5907451359396
- (RU) РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ – СОВЕТЫ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ И БЕЗОПАСНОСТИ**
Шайбы для диска, СИМВОЛ: 11467 EAN/GTIN: 5907451359396

Importer / Importeur / Importateur / Importatore / Importador / Importör / Εισαγωγέας / Importator / Dovožce / Importador / Вносител / Importör / Importør / Dovožca / Maahantuoja / Importuotojas / Importētājs / Maaletooja / Uvoznik / Allmhaireoir / Importatur / Uvoznik / Импортёр:

VERK GROUP SIKORSKI SP.K.

WYGODY 16

05-090 PODOLSZYN NOWY

POLAND

info@verkgroup.pl

+48 888055550 / +48 22 670 90 10

internetowa-hurtownia.pl

verk.store

verk.pl



Szanowni Państwo, dziękujemy za zakup naszego produktu!

Przed przystąpieniem do używania produktu, prosimy zapoznać się z poniższą instrukcją w celu prawidłowego użytkowania produktu.

Prosimy o zachowanie niniejszej instrukcji na przyszłość oraz zastosowanie się do jej zaleceń, ponieważ jej nieprzestrzeganie może zagrażać życiu lub zdrowiu.

1. ZASTOSOWANIE I OPIS URZĄDZENIA

Zapewnij swojej kosie spalinowej niezawodną pracę dzięki naszym wysokiej jakości podkładkom pierścieniowym mocującym. Te solidne i trwałe akcesoria są niezbędne do bezpiecznego i stabilnego montażu noży, tarcz i szczotek do Twojej kosy spalinowej. Wykonane z wytrzymałych materiałów, gwarantują długotrwałą eksploatację oraz maksymalną efektywność pracy urządzenia. Podkładki wykonane są z trwałych i odpornych na zużycie materiałów, co zapewnia ich długowieczność i niezawodność. Pasują do różnych modeli kos spalinowych oraz szerokiej gamy akcesoriów, takich jak noże, tarcze i szczotki. Prosta instalacja pozwala na szybkie i bezproblemowe zamocowanie akcesoriów do kosy spalinowej.

2. WSKAZÓWKI BEZPIECZEŃSTWA

- Przed użyciem produktu, należy dokładnie przeczytać niniejszą instrukcję obsługi.
- Do czyszczenia produktu używaj miękkiej, suchej lub lekko wilgotnej ściereczki. Unikaj używania detergentów lub materiałów ściernych, które mogą uszkodzić powierzchnię.
- Przechowuj urządzenie w miejscu wolnym od wilgoci, kurzu i skrajnych temperatur, jeśli nie jest używane przez dłuższy czas.
- Trzymaj produkt poza zasięgiem dzieci, aby uniknąć przypadkowego uszkodzenia.
- Upewnij się, że podkładki są ułożone w odpowiedniej kolejności.
- Dokręć ręcznie, a następnie kluczem płaskim (nie używaj pneumatyki).
- Nie używaj uszkodzonych podkładek – grozi to odpadnięciem tarczy podczas pracy.
- Chronić produkt przed ekstremalnymi temperaturami, wysoką wilgotnością, palnymi gazami, rozpuszczalnikami.
- Folię stanowiącą opakowanie produktu należy trzymać z dala od dzieci (istnieje ryzyko uduszenia)
- Dopilnować, aby materiały opakowaniowe nie zostały pozostawione bez nadzoru. Dzieci mogą się zacząć nimi bawić, co jest niebezpieczne.
- Dzieci nie mogą bawić się produktem.
- Produkt należy zawsze używać zgodnie z przeznaczeniem

3. DANE TECHNICZNE

- Materiał wykonania: stal
- Mocny chwyt
- Nakrętka M10
- Uniwersalny rozmiar

WSKAZÓWKI I INFORMACJE DOTYCZĄCE GOSPODARKI ZUŻYTYM OPAKOWANIEM



Opakowanie wykonane jest z materiałów przyjaznych dla środowiska, które można przekazać do utylizacji w lokalnym punkcie przetwarzania surowców wtórnych.

Zużyty materiał opakowaniowy należy dostarczyć do punktu przeznaczonego do składowania odpadu, wyznaczonego przez urzędy lokalne. Informacji na temat możliwości utylizacji wyeksploatowanego produktu udziela urząd gminy lub miasta. Ten produkt jest zgodny z wymaganiami odpowiednich dyrektyw europejskich i krajowych, które go dotyczą. Produkt spełnia europejskie oraz krajowe wymagania o bezpieczeństwie urządzeń i produktów.

Zastrzegamy sobie możliwość dokonywania zmian tekstu, designu i danych technicznych wyrobu bez uprzedzenia.

Dear Sir or Madam, thank you for purchasing our product!

Before using the product, please read the following instructions to ensure proper use of the product.

Please keep this manual for future reference and follow its recommendations, as failure to follow its instructions may pose a threat to life or health.

1. APPLICATION AND DESCRIPTION OF THE DEVICE

Ensure your brush cutter works reliably with our high-quality mounting rings. These sturdy and durable accessories are essential for the safe and stable installation of blades, discs and brushes on your brush cutter. Made of durable materials, they guarantee long-lasting operation and maximum efficiency of the device. The washers are made of durable and wear-resistant materials, which ensures their longevity and reliability. They fit various brush cutter models and a wide range of accessories, such as blades, discs and brushes. Simple installation allows for quick and easy attachment of accessories to the brush cutter.

2. SAFETY INSTRUCTIONS

- Before using the product, please read this instruction manual carefully.
- Use a soft, dry or slightly damp cloth to clean the product. Avoid using detergents or abrasive materials that may damage the surface.
- Store your device in a place free from moisture, dust and extreme temperatures if not in use for an extended period of time.
- Keep the product out of the reach of children to avoid accidental damage.
- Make sure the washers are in the correct order.
- Tighten by hand, then with an open-end wrench (do not use air).
- Do not use damaged washers - this may cause the disc to fall off during operation.
- Protect the product from extreme temperatures, high humidity, flammable gases, solvents.
- Keep the foil packaging of the product away from children (risk of suffocation)
- Make sure that packaging materials are not left unattended. Children may start playing with them, which is dangerous.
- Children must not play with the product.
- Always use the product as intended

3. TECHNICAL DATA

- Material of construction: steel
- Strong grip
- M10 nut
- One size fits all

TIPS AND INFORMATION ON THE MANAGEMENT OF USED PACKAGING



The packaging is made of environmentally friendly materials that can be disposed of at your local recycling center.

Used packaging material should be delivered to a waste disposal point designated by local authorities. Information on the possibilities of recycling the used product is provided by the local or city office. This product complies with the requirements of the relevant European and national directives that apply to it. The product meets European and national requirements on the safety of devices and products.

We reserve the right to make changes to the text, design and technical data of the product without notice.

Sehr geehrte Damen und Herren, vielen Dank für den Kauf unseres Produkts!

Lesen Sie vor der Verwendung des Produkts die folgenden Anweisungen, um eine ordnungsgemäße Verwendung des Produkts sicherzustellen.

Bitte bewahren Sie dieses Handbuch zum späteren Nachschlagen auf und befolgen Sie die darin enthaltenen Empfehlungen, da die Nichtbefolgung der Anweisungen eine Gefahr für Leben oder Gesundheit darstellen kann.

1. ANWENDUNG UND BESCHREIBUNG DES GERÄTS

Sorgen Sie mit unseren hochwertigen Befestigungsringen für einen zuverlässigen Betrieb Ihrer Motorsense. Dieses robuste und langlebige Zubehör ist für die sichere und stabile Montage von Klingen, Scheiben und Bürsten an Ihrem Freischneider unerlässlich. Sie bestehen aus langlebigen Materialien und garantieren eine langfristige Nutzung und maximale Effizienz des Geräts. Die Unterlegscheiben sind aus langlebigen und verschleißfesten Materialien gefertigt, was ihre Langlebigkeit und Zuverlässigkeit gewährleistet. Sie passen auf verschiedene Freischneidermodelle und eine große Auswahl an Zubehör wie Klingen, Scheiben und Bürsten. Durch die einfache Montage ist eine schnelle und einfache Befestigung von Zubehör an der Motorsense möglich.

2. SICHERHEITSHINWEISE

- Bitte lesen Sie diese Bedienungsanleitung sorgfältig durch, bevor Sie das Produkt verwenden.
- Verwenden Sie zur Reinigung des Produkts ein weiches, trockenes oder leicht feuchtes Tuch. Vermeiden Sie die Verwendung von Reinigungsmitteln oder Scheuermitteln, die die Oberfläche beschädigen könnten.
- Bewahren Sie Ihr Gerät bei längerer Nichtverwendung an einem Ort auf, der frei von Feuchtigkeit, Staub und extremen Temperaturen ist.
- Bewahren Sie das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern auf, um versehentliche Schäden zu vermeiden.
- Achten Sie auf die richtige Reihenfolge der Unterlegscheiben.
- Von Hand festziehen, dann mit einem Gabelschlüssel (keine Luft verwenden).
- Verwenden Sie keine beschädigten Unterlegscheiben – dies kann dazu führen, dass die Scheibe während des Betriebs abfällt.
- Schützen Sie das Produkt vor extremen Temperaturen, hoher Luftfeuchtigkeit, brennbaren Gasen und Lösungsmitteln.
- Bewahren Sie die Folienverpackung des Produkts außerhalb der Reichweite von Kindern auf (Erstickungsgefahr)
- Achten Sie darauf, dass Verpackungsmaterialien nicht unbeaufsichtigt bleiben. Kinder könnten anfangen, damit zu spielen, was gefährlich ist.
- Kinder dürfen nicht mit dem Produkt spielen.
- Verwenden Sie das Produkt immer bestimmungsgemäß

3. TECHNISCHE DATEN

- Konstruktionsmaterial: Stahl
- Starker Griff
- M10 Mutter
- Einheitsgröße

Tipps und Hinweise zum Umgang mit gebrauchten Verpackungen



Die Verpackung besteht aus umweltfreundlichen Materialien, die Sie bei Ihrem örtlichen Recyclinghof entsorgen können. Gebrauchtes Verpackungsmaterial sollte bei der von den örtlichen Behörden dafür vorgesehenen Müllentsorgungsstelle abgegeben werden. Informationen zu den Entsorgungsmöglichkeiten des Altproduktes erteilt das Gemeinde- bzw. Stadtamt. Dieses Produkt erfüllt die Anforderungen der einschlägigen europäischen und nationalen Richtlinien, die für es gelten. Das Produkt erfüllt die europäischen und nationalen Anforderungen an die Geräte- und Produktsicherheit.

Wir behalten uns das Recht vor, Text, Design und technische Daten des Produkts ohne vorherige Ankündigung zu ändern.

Vážený pane/paní, děkujeme Vám za zakoupení našeho produktu!

Před použitím produktu si prosím přečtěte následující pokyny, abyste zajistili jeho správné používání.

Uchovejte si prosím tuto příručku pro budoucí použití a řiďte se jejími doporučeními, protože nedodržení pokynů může představovat ohrožení života nebo zdraví.

1. POUŽITÍ A POPIS ZAŘÍZENÍ

Udržujte svůj křovinořez v spolehlivém chodu s našimi vysoce kvalitními montážními kroužky. Toto robustní a odolné příslušenství je nezbytné pro bezpečnou a stabilní instalaci nožů, kotoučů a kartáčů na vašem křovinořezu. Vyrobeny z odolných materiálů, které zaručují dlouhodobé používání a maximální účinnost zařízení. Podložky jsou vyrobeny z odolných a oteruvzdorných materiálů, což zaručuje jejich dlouhou životnost a spolehlivost. Pasují na různé modely křovinořezů a širokou škálu příslušenství, jako jsou nože, kotouče a kartáče. Jednoduchá instalace umožňuje rychlé a snadné připevnění příslušenství k křovinořezu.

2. BEZPEČNOSTNÍ POKYNY

- Před použitím produktu si prosím pečlivě přečtěte tento návod k obsluze.
- K čištění výrobku používejte měkký, suchý nebo mírně navlhčený hadřík. Nepoužívejte čisticí prostředky nebo abrazivní prostředky, které by mohly poškodit povrch.
- Pokud zařízení nebudete delší dobu používat, skladujte jej na místě chráněném před vlhkostí, prachem a extrémními teplotami.
- Uchovávejte výrobek mimo dosah dětí, abyste předešli jeho náhodnému poškození.
- Ujistěte se, že podložky jsou ve správném pořadí.
- Utáhněte ručně a poté otevřeným klíčem (nepoužívejte vzduch).
- Nepoužívejte poškozené podložky – mohlo by dojít k uvolnění disku během provozu.
- Chraňte výrobek před extrémními teplotami, vysokou vlhkostí, hořlavými plyny a rozpouštědly.
- Uchovávejte fóliový obal výrobku mimo dosah dětí (nebezpečí udušení).
- Ujistěte se, že obalové materiály nezůstávají bez dozoru. Děti si s nimi mohou začít hrát, což je nebezpečné.
- Děti si s výrobkem nesmí hrát.
- Vždy používejte výrobek k určenému účelu

3. TECHNICKÉ ÚDAJE

- Materiál konstrukce: ocel
- Silný úchop
- Matice M10
- Univerzální velikost pro všechny

TIPY A INFORMACE O NAKLÁDÁNÍ S POUŽITÝMI OBALY



Obal je vyroben z ekologických materiálů, které lze zlikvidovat ve vašem místním sběrném dvoře.

Použitý obalový materiál by měl být odevzdán na místo pro sběr odpadu určené místními úřady. Informace o možnostech likvidace použitého výrobku poskytuje obecní nebo městský úřad. Tento výrobek splňuje požadavky příslušných evropských a národních směrnic, které se na něj vztahují. Výrobek splňuje evropské a národní požadavky na bezpečnost zařízení a výrobků.

Vyhrazujeme si právo provádět změny textu, designu a technických údajů produktu bez předchozího upozornění.

Cher Monsieur ou Madame, merci d'avoir acheté notre produit !

Avant d'utiliser le produit, veuillez lire les instructions suivantes pour garantir une utilisation correcte du produit.

Veuillez conserver ce manuel pour référence ultérieure et suivre ses recommandations, car le non-respect de ses instructions peut constituer une menace pour la vie ou la santé.

1. APPLICATION ET DESCRIPTION DE L'APPAREIL

Maintenez votre débroussailleuse en bon état de fonctionnement grâce à nos anneaux de montage de haute qualité. Ces accessoires robustes et durables sont essentiels pour l'installation sûre et stable des lames, disques et brosses sur votre débroussailleuse. Fabriqués à partir de matériaux durables, ils garantissent une utilisation à long terme et une efficacité maximale de l'appareil. Les rondelles sont fabriquées à partir de matériaux durables et résistants à l'usure, ce qui garantit leur longévité et leur fiabilité. Ils s'adaptent à différents modèles de débroussailleuses et à une large gamme d'accessoires, tels que des lames, des disques et des brosses. L'installation simple permet une fixation rapide et facile des accessoires sur la débroussailleuse.

2. CONSIGNES DE SÉCURITÉ

- Avant d'utiliser le produit, veuillez lire attentivement ce manuel d'instructions.
- Utilisez un chiffon doux, sec ou légèrement humide pour nettoyer le produit. Évitez d'utiliser des détergents ou des abrasifs qui pourraient endommager la surface.
- Rangez votre appareil dans un endroit à l'abri de l'humidité, de la poussière et des températures extrêmes s'il n'est pas utilisé pendant une période prolongée.
- Gardez le produit hors de portée des enfants pour éviter tout dommage accidentel.
- Assurez-vous que les rondelles sont dans le bon ordre.
- Serrer à la main, puis avec une clé plate (ne pas utiliser d'air).
- N'utilisez pas de rondelles endommagées - cela pourrait entraîner la chute du disque pendant le fonctionnement.
- Protéger le produit des températures extrêmes, de l'humidité élevée, des gaz inflammables, des solvants.
- Tenir l'emballage en aluminium du produit hors de portée des enfants (risque d'étouffement)
- Assurez-vous que les matériaux d'emballage ne sont pas laissés sans surveillance. Les enfants peuvent commencer à jouer avec eux, ce qui est dangereux.
- Les enfants ne doivent pas jouer avec le produit.
- Utilisez toujours le produit comme prévu

3. DONNÉES TECHNIQUES

- Matériau de construction : acier
- Forte adhérence
- écrou M10
- Taille unique

CONSEILS ET INFORMATIONS SUR LA GESTION DES EMBALLAGES USAGÉS



L'emballage est composé de matériaux respectueux de l'environnement qui peuvent être éliminés dans votre centre de recyclage local. Les matériaux d'emballage usagés doivent être déposés au point de collecte des déchets désigné par les autorités locales. Des informations sur les possibilités d'élimination du produit usagé sont fournies par le bureau municipal ou de la ville. Ce produit est conforme aux exigences des directives européennes et nationales qui lui sont applicables. Le produit répond aux exigences européennes et nationales en matière de sécurité des appareils et des produits.

Nous nous réservons le droit d'apporter des modifications au texte, à la conception et aux données techniques du produit sans préavis.

Gentile Signore/a, grazie per aver acquistato il nostro prodotto!

Prima di utilizzare il prodotto, leggere attentamente le seguenti istruzioni per garantirne il corretto utilizzo.

Conservare il presente manuale per riferimento futuro e seguirne le raccomandazioni, poiché il mancato rispetto delle istruzioni può rappresentare un pericolo per la vita o la salute.

1. APPLICAZIONE E DESCRIZIONE DEL DISPOSITIVO

Mantenete il vostro decespugliatore sempre affidabile grazie ai nostri anelli di montaggio di alta qualità. Questi accessori robusti e durevoli sono essenziali per l'installazione sicura e stabile di lame, dischi e spazzole sul decespugliatore. Realizzati con materiali durevoli, garantiscono un utilizzo a lungo termine e la massima efficienza del dispositivo. Le rondelle sono realizzate con materiali durevoli e resistenti all'usura, che ne garantiscono la longevità e l'affidabilità. Sono compatibili con vari modelli di decespugliatori e con un'ampia gamma di accessori, come lame, dischi e spazzole. La semplice installazione consente di fissare in modo rapido e semplice gli accessori al decespugliatore.

2. ISTRUZIONI DI SICUREZZA

- Prima di utilizzare il prodotto, leggere attentamente il presente manuale di istruzioni.
- Per pulire il prodotto, utilizzare un panno morbido, asciutto o leggermente umido. Evitare l'uso di detersivi o abrasivi che potrebbero danneggiare la superficie.
- Se non lo utilizzi per un lungo periodo, conserva il dispositivo in un luogo al riparo da umidità, polvere e temperature estreme.
- Tenere il prodotto fuori dalla portata dei bambini per evitare danni accidentali.
- Assicurarsi che le rondelle siano nell'ordine corretto.
- Stringere a mano, poi con una chiave inglese (non usare aria compressa).
- Non utilizzare rondelle danneggiate, poiché potrebbero causare la caduta del disco durante il funzionamento.
- Proteggere il prodotto da temperature estreme, elevata umidità, gas infiammabili, solventi.
- Tenere la confezione in alluminio del prodotto lontano dalla portata dei bambini (rischio di soffocamento)
- Assicurarsi che i materiali di imballaggio non vengano lasciati incustoditi. I bambini potrebbero iniziare a giocarci, il che è pericoloso.
- I bambini non devono giocare con il prodotto.
- Utilizzare sempre il prodotto come previsto

3. DATI TECNICI

- Materiale di costruzione: acciaio
- Presa forte
- Dado M10
- Una taglia unica per tutti

CONSIGLI E INFORMAZIONI SULLA GESTIONE DEGLI IMBALLAGGI USATI



L'imballaggio è realizzato con materiali ecocompatibili che possono essere smaltiti presso il centro di riciclaggio locale.

Il materiale di imballaggio usato deve essere consegnato al punto di smaltimento rifiuti designato dalle autorità locali. Le informazioni sulle possibilità di smaltimento del prodotto usato vengono fornite dall'ufficio comunale o comunale. Questo prodotto è conforme ai requisiti delle direttive europee e nazionali pertinenti ad esso applicabili. Il prodotto soddisfa i requisiti europei e nazionali sulla sicurezza dei dispositivi e dei prodotti.

Ci riserviamo il diritto di apportare modifiche al testo, al design e ai dati tecnici del prodotto senza preavviso.

Estimado señor o señora, ¡gracias por adquirir nuestro producto!

Antes de utilizar el producto, lea las siguientes instrucciones para garantizar el uso adecuado del producto.

Conserve este manual para futuras consultas y siga sus recomendaciones, ya que no seguir sus instrucciones puede suponer una amenaza para la vida o la salud.

1. APLICACIÓN Y DESCRIPCIÓN DEL DISPOSITIVO

Mantenga su desbrozadora funcionando de manera confiable con nuestros anillos de montaje de alta calidad. Estos accesorios resistentes y duraderos son esenciales para la instalación segura y estable de cuchillas, discos y cepillos en su desbrozadora. Fabricados con materiales duraderos, garantizan un uso a largo plazo y la máxima eficiencia del dispositivo. Las arandelas están fabricadas con materiales duraderos y resistentes al desgaste, lo que garantiza su longevidad y confiabilidad. Se adaptan a varios modelos de desbrozadoras y a una amplia gama de accesorios, como cuchillas, discos y cepillos. La instalación sencilla permite acoplar de forma rápida y sencilla accesorios a la desbrozadora.

2. INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

- Antes de utilizar el producto, lea atentamente este manual de instrucciones.
- Utilice un paño suave, seco o ligeramente húmedo para limpiar el producto. Evite utilizar detergentes o abrasivos que puedan dañar la superficie.
- Guarde su dispositivo en un lugar libre de humedad, polvo y temperaturas extremas si no lo utiliza durante un período prolongado.
- Mantenga el producto fuera del alcance de los niños para evitar daños accidentales.
- Asegúrese de que las arandelas estén en el orden correcto.
- Apriete con la mano y luego con una llave de boca abierta (no utilice aire).
- No utilice arandelas dañadas: esto puede provocar que el disco se caiga durante el funcionamiento.
- Proteger el producto de temperaturas extremas, alta humedad, gases inflamables y disolventes.
- Mantener el embalaje de aluminio del producto fuera del alcance de los niños (riesgo de asfixia).
- Asegúrese de que los materiales de embalaje no queden desatendidos. Los niños pueden empezar a jugar con ellos, lo cual es peligroso.
- Los niños no deben jugar con el producto.
- Utilice siempre el producto según lo previsto

3. DATOS TÉCNICOS

- Material de construcción: acero
- Agarre fuerte
- Tuerca M10
- Talla única

CONSEJOS E INFORMACIÓN SOBRE LA GESTIÓN DE ENVASES USADOS



El embalaje está fabricado con materiales respetuosos con el medio ambiente que pueden desecharse en el centro de reciclaje local. El material de embalaje usado deberá entregarse en el punto de eliminación de residuos designado por las autoridades locales. La información sobre las posibilidades de eliminación del producto usado la proporciona la oficina municipal o municipal. Este producto cumple con los requisitos de las directivas europeas y nacionales pertinentes que le son aplicables. El producto cumple con los requisitos europeos y nacionales sobre seguridad de dispositivos y productos.

Nos reservamos el derecho de realizar cambios en el texto, diseño y datos técnicos del producto sin previo aviso.

Geachte heer/mevrouw, Dank u wel voor uw aankoop van ons product!

Lees de volgende instructies aandachtig door voordat u het product gebruikt, zodat u het product op de juiste manier kunt gebruiken.

Bewaar deze handleiding voor toekomstig gebruik en volg de aanbevelingen op. Het niet opvolgen van de instructies kan levensgevaarlijk of gevaarlijk zijn voor de gezondheid.

1. TOEPASSING EN BESCHRIJVING VAN HET APPARAAT

Zorg dat uw bosmaaier betrouwbaar blijft werken met onze hoogwaardige bevestigingsringen. Deze stevige en duurzame accessoires zijn essentieel voor de veilige en stabiele installatie van messen, schijven en borstels op uw bosmaaier. Ze zijn gemaakt van duurzame materialen en garanderen een langdurig gebruik en maximale efficiëntie van het apparaat. De ringen zijn gemaakt van duurzame en slijtvaste materialen, waardoor ze lang meegaan en betrouwbaar zijn. Ze passen op verschillende modellen bosmaaiers en op een groot assortiment accessoires, zoals messen, schijven en borstels. Dankzij de eenvoudige installatie kunt u accessoires snel en gemakkelijk aan de bosmaaier bevestigen.

2. VEILIGHEIDSINSTRUCTIES

- Lees deze gebruiksaanwijzing zorgvuldig door voordat u het product gebruikt.
- Gebruik een zachte, droge of lichtvochtige doek om het product schoon te maken. Gebruik geen schoonmaakmiddelen of schuurmiddelen, deze kunnen het oppervlak beschadigen.
- Bewaar uw apparaat op een plaats die vrij is van vocht, stof en extreme temperaturen als u het gedurende langere tijd niet gebruikt.
- Houd het product buiten bereik van kinderen om onbedoelde schade te voorkomen.
- Zorg ervoor dat de ringen in de juiste volgorde zitten.
- Eerst met de hand vastdraaien, daarna met een steeksleutel (geen lucht gebruiken).
- Gebruik geen beschadigde ringen, anders kan de schijf tijdens het gebruik losraken.
- Bescherm het product tegen extreme temperaturen, hoge luchtvochtigheid, brandbare gassen en oplosmiddelen.
- Houd de folie verpakking van het product buiten bereik van kinderen (verstikkingsgevaar)
- Zorg ervoor dat verpakkingsmaterialen niet onbeheerd worden achtergelaten. Kinderen kunnen ermee gaan spelen, wat gevaarlijk kan zijn.
- Kinderen mogen niet met het product spelen.
- Gebruik het product altijd zoals bedoeld

3. TECHNISCHE GEGEVENS

- Materiaal van de constructie: staal
- Sterke grip
- M10 moer
- Eén maat past iedereen

TIPS EN INFORMATIE OVER HET BEHEER VAN GEBRUIKTE VERPAKKINGEN



De verpakking is gemaakt van milieuvriendelijke materialen die u bij uw plaatselijke recyclingcentrum kunt inleveren.

Gebruikt verpakkingsmateriaal dient te worden ingeleverd bij de door de lokale overheid aangewezen afvalinzamelplaats. Informatie over de mogelijkheden voor het afvoeren van het gebruikte product wordt verstrekt door het gemeente- of stadskantoor. Dit product voldoet aan de eisen van de relevante Europese en nationale richtlijnen die op het product van toepassing zijn. Het product voldoet aan de Europese en nationale eisen op het gebied van de veiligheid van apparaten en producten.

Wij behouden ons het recht voor om zonder voorafgaande kennisgeving wijzigingen aan te brengen in de tekst, het ontwerp en de technische gegevens van het product.

Bäste herr eller fru, tack för att du köpt vår produkt!

Innan du använder produkten, läs följande instruktioner för att säkerställa att produkten används korrekt.

Spara denna manual för framtida bruk och följ dess rekommendationer, eftersom underlåtenhet att följa instruktionerna kan utgöra en fara för liv eller hälsa.

1. ANVÄNDNING OCH BESKRIVNING AV ANORDNINGEN

Håll din röjsåg igång pålitligt med våra högkvalitativa monteringsringar. Dessa robusta och hållbara tillbehör är viktiga för säker och stabil installation av knivar, skivor och borstar på din röjsåg. Tillverkade av slitstarka material garanterar de långvarig användning och maximal effektivitet hos enheten. Brickorna är tillverkade av slitstarka och hållbara material, vilket säkerställer deras långa livslängd och tillförlitlighet. De passar olika modeller av röjsågar och ett brett utbud av tillbehör, såsom knivar, skivor och borstar. Enkel installation möjliggör snabb och enkel montering av tillbehör på röjsågen.

2. SÄKERHETSINSTRUKTIONER

- Läs noggrant igenom denna bruksanvisning innan du använder produkten.
- Använd en mjuk, torr eller lätt fuktig trasa för att rengöra produkten. Undvik att använda rengöringsmedel eller slipmedel som kan skada ytan.
- Förvara enheten på en plats fri från fukt, damm och extrema temperaturer om den inte används under en längre tid.
- Förvara produkten utom räckhåll för barn för att undvika oavsiktliga skador.
- Se till att brickorna är i rätt ordning.
- Dra åt för hand och sedan med en gaffelnyckel (använd inte luft).
- Använd inte skadade brickor – det kan göra att skivan faller av under drift.
- Skydda produkten mot extrema temperaturer, hög luftfuktighet, brandfarliga gaser och lösningsmedel.
- Förvara produktens folieförpackning utom räckhåll för barn (kvävningsrisk)
- Se till att förpackningsmaterial inte lämnas obevakat. Barn kan börja leka med dem, vilket är farligt.
- Barn får inte leka med produkten.
- Använd alltid produkten som avsedd

3. TEKNISKA DATA

- Konstruktionsmaterial: stål
- Starkt grepp
- M10-mutter
- En storlek passar alla

TIPS OCH INFORMATION OM HANTERING AV ANVÄND FÖRPACKNING



Förpackningen är tillverkad av miljövänliga material som kan lämnas in på din lokala återvinningscentral.

Använt förpackningsmaterial ska lämnas till den avfallshanteringsplats som anvisats av lokala myndigheter. Information om möjligheterna att göra sig av med den använda produkten tillhandahålls av kommunen eller stadskontoret. Denna produkt uppfyller kraven i relevanta europeiska och nationella direktiv som gäller för den. Produkten uppfyller europeiska och nationella krav på säkerhet för apparater och produkter.

Vi förbehåller oss rätten att göra ändringar i produktens text, design och tekniska data utan föregående meddelande.

Αγαπητέ κύριε ή κυρία, σας ευχαριστούμε που αγοράσατε το προϊόν μας!

Πριν χρησιμοποιήσετε το προϊόν, διαβάστε τις ακόλουθες οδηγίες για να διασφαλίσετε τη σωστή χρήση του.

Παρακαλούμε φυλάξτε αυτό το εγχειρίδιο για μελλοντική αναφορά και ακολουθήστε τις συστάσεις του, καθώς η μη τήρηση των οδηγιών μπορεί να αποτελέσει απειλή για τη ζωή ή την υγεία.

1. ΕΦΑΡΜΟΓΗ ΚΑΙ ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ ΤΗΣ ΣΥΣΚΕΥΗΣ

Διατηρήστε το θαμνοκοπτικό σας σε αξιόπιστη λειτουργία με τους υψηλής ποιότητας δακτυλίους στερέωσης. Αυτά τα στιβαρά και ανθεκτικά αξεσουάρ είναι απαραίτητα για την ασφαλή και σταθερή εγκατάσταση λεπίδων, δίσκων και βουρτσών στο θαμνοκοπτικό σας. Κατασκευασμένα από ανθεκτικά υλικά, εγγυώνται μακροχρόνια χρήση και μέγιστη απόδοση της συσκευής. Οι ροδέλες είναι κατασκευασμένες από ανθεκτικά και ανθεκτικά στη φθορά υλικά, γεγονός που διασφαλίζει τη μακροζωία και την αξιοπιστία τους. Ταιριάζουν σε διάφορα μοντέλα θαμνοκοπτικών και σε μια μεγάλη γκάμα αξεσουάρ, όπως λεπίδες, δίσκους και βούρτσες. Η απλή εγκατάσταση επιτρέπει την γρήγορη και εύκολη σύνδεση των αξεσουάρ στο θαμνοκοπτικό.

2. ΟΔΗΓΙΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ

- Πριν χρησιμοποιήσετε το προϊόν, διαβάστε προσεκτικά αυτό το εγχειρίδιο οδηγιών.
- Χρησιμοποιήστε ένα μαλακό, στεγνό ή ελαφρώς υγρό πανί για να καθαρίσετε το προϊόν. Αποφύγετε τη χρήση απορρυπαντικών ή λειαντικών που μπορεί να προκαλέσουν ζημιά στην επιφάνεια.
- Αποθηκεύστε τη συσκευή σας σε μέρος απαλλαγμένο από υγρασία, σκόνη και ακραίες θερμοκρασίες, εάν δεν τη χρησιμοποιείτε για μεγάλο χρονικό διάστημα.
- Κρατήστε το προϊόν μακριά από παιδιά για να αποφύγετε τυχαία ζημιά.
- Βεβαιωθείτε ότι οι ροδέλες είναι στη σωστή σειρά.
- Σφίξτε με το χέρι και στη συνέχεια με ένα γερμανικό κλειδί (μην χρησιμοποιείτε αέρα).
- Μην χρησιμοποιείτε κατεστραμμένες ροδέλες - αυτό μπορεί να προκαλέσει πτώση του δίσκου κατά τη λειτουργία.
- Προστατέψτε το προϊόν από ακραίες θερμοκρασίες, υψηλή υγρασία, εύφλεκτα αέρια, διαλύτες.
- Κρατήστε τη συσκευασία αλουμινίου του προϊόντος μακριά από παιδιά (κίνδυνος ασφυξίας)
- Βεβαιωθείτε ότι τα υλικά συσκευασίας δεν μένουν χωρίς επίβλεψη. Τα παιδιά μπορεί να αρχίσουν να παίζουν μαζί τους, κάτι που είναι επικίνδυνο.
- Τα παιδιά δεν πρέπει να παίζουν με το προϊόν.
- Να χρησιμοποιείτε πάντα το προϊόν όπως προβλέπεται

3. ΤΕΧΝΙΚΑ ΔΕΔΟΜΕΝΑ

- Υλικό κατασκευής: χάλυβας
- Ισχυρή λαβή
- Παξιμάδι M10
- Ένα μέγεθος ταιριάζει σε όλους

ΣΥΜΒΟΥΛΕΣ ΚΑΙ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΓΙΑ ΤΗ ΔΙΑΧΕΙΡΙΣΗ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΗΜΕΝΩΝ ΣΥΣΚΕΥΑΣΙΩΝ



Η συσκευασία είναι κατασκευασμένη από φιλικά προς το περιβάλλον υλικά που μπορούν να απορριφθούν στο τοπικό σας κέντρο ανακύκλωσης.

Τα χρησιμοποιημένα υλικά συσκευασίας θα πρέπει να παραδίδονται στο σημείο διάθεσης αποβλήτων που έχουν ορίσει οι τοπικές αρχές. Πληροφορίες σχετικά με τις δυνατότητες απόρριψης του χρησιμοποιημένου προϊόντος παρέχονται από το δημοτικό ή δημοτικό γραφείο. Αυτό το προϊόν συμμορφώνεται με τις απαιτήσεις των σχετικών ευρωπαϊκών και εθνικών οδηγιών που ισχύουν γι' αυτό. Το προϊόν πληροί τις ευρωπαϊκές και εθνικές απαιτήσεις σχετικά με την ασφάλεια των συσκευών και των προϊόντων.

Διατηρούμε το δικαίωμα να κάνουμε αλλαγές στο κείμενο, το σχεδιασμό και τα τεχνικά δεδομένα του προϊόντος χωρίς προειδοποίηση.

Stimate Domnule sau Stimate Doamnă, vă mulțumim pentru achiziționarea produsului nostru!

Înainte de a utiliza produsul, vă rugăm să citiți următoarele instrucțiuni pentru a asigura utilizarea corectă a acestuia.

Vă rugăm să păstrați acest manual pentru referințe ulterioare și să urmați recomandările sale, deoarece nerespectarea instrucțiunilor sale poate reprezenta un pericol pentru viață sau sănătate.

1. APLICAREA ȘI DESCRIEREA DISPOZITIVULUI

Mențineți motocoasele în funcțiune fiabilă cu inelele noastre de montare de înaltă calitate. Aceste accesorii robuste și durabile sunt esențiale pentru instalarea sigură și stabilă a lamelor, discurilor și periilor pe mașina dumneavoastră de tuns iarba. Fabricate din materiale durabile, acestea garantează utilizarea pe termen lung și eficiența maximă a dispozitivului. Șaibele sunt fabricate din materiale durabile și rezistente la uzură, ceea ce le asigură longevitatea și fiabilitatea. Se potrivesc cu diverse modele de motocoase și o gamă largă de accesorii, cum ar fi lame, discuri și perii. Instalarea simplă permite atașarea rapidă și ușoară a accesoriilor la motocoasa.

2. INSTRUCȚIUNI DE SIGURANȚĂ

- Înainte de a utiliza produsul, vă rugăm să citiți cu atenție acest manual de instrucțiuni.
- Folosiți o lavetă moale, uscată sau ușor umedă pentru a curăța produsul. Evitați utilizarea detergenților sau a substanțelor abrazive care pot deteriora suprafața.
- Depozitați dispozitivul într-un loc ferit de umiditate, praf și temperaturi extreme dacă nu îl utilizați pentru o perioadă lungă de timp.
- A nu se lăsa la îndemâna copiilor pentru a evita deteriorarea accidentală.
- Asigurați-vă că șaibele sunt în ordinea corectă.
- Strângeți manual, apoi cu o cheie fixă (nu folosiți aer).
- Nu folosiți șaibe deteriorate - acest lucru poate cauza căderea discului în timpul funcționării.
- Protejați produsul de temperaturi extreme, umiditate ridicată, gaze inflamabile, solvenți.
- A nu se lăsa la îndemâna copiilor ambalajul din folie al produsului (risc de sufocare)
- Asigurați-vă că materialele de ambalare nu sunt lăsate nesupravegheate. Copiii s-ar putea juca cu ele, ceea ce este periculos.
- Copiii nu trebuie să se joace cu produsul.
- Folosiți întotdeauna produsul conform destinației

3. DATE TEHNICE

- Material de construcție: oțel
- Aderență puternică
- Piuliță M10
- Mărime universală

SFATURI ȘI INFORMAȚII PRIVIND GESTIONAREA AMBALAJELELOR FOLOSITE



Ambalajul este fabricat din materiale ecologice care pot fi eliminate la centrul local de reciclare.

Materialele de ambalare folosite trebuie livrate la punctul de eliminare a deșeurilor desemnat de autoritățile locale. Informațiile privind posibilitățile de eliminare a produsului folosit sunt furnizate de către primărie sau primărie. Acest produs respectă cerințele directivelor europene și naționale relevante care i se aplică. Produsul îndeplinește cerințele europene și naționale privind siguranța dispozitivelor și produselor.

Ne rezervăm dreptul de a modifica textul, designul și datele tehnice ale produsului fără notificare prealabilă.

Prezado(a) senhor(a), obrigado(a) por adquirir nosso produto!

Antes de usar o produto, leia as seguintes instruções para garantir o uso correto do produto.

Guarde este manual para referência futura e siga suas recomendações, pois o não cumprimento destas instruções pode representar uma ameaça à vida ou à saúde.

1. APLICAÇÃO E DESCRIÇÃO DO DISPOSITIVO

Mantenha seu cortador de grama funcionando de forma confiável com nossos anéis de montagem de alta qualidade. Esses acessórios resistentes e duráveis são essenciais para a instalação segura e estável de lâminas, discos e escovas em seu cortador de grama. Feitos de materiais duráveis, eles garantem uso a longo prazo e máxima eficiência do dispositivo. As arruelas são feitas de materiais duráveis e resistentes ao desgaste, o que garante sua longevidade e confiabilidade. Eles se adaptam a vários modelos de roçadeiras e a uma ampla gama de acessórios, como lâminas, discos e escovas. A instalação simples permite a fixação rápida e fácil de acessórios ao cortador de grama.

2. INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA

- Antes de usar o produto, leia atentamente este manual de instruções.
- Use um pano macio, seco ou levemente úmido para limpar o produto. Evite usar detergentes ou abrasivos que possam danificar a superfície.
- Guarde o dispositivo em um local livre de umidade, poeira e temperaturas extremas se não for utilizá-lo por um longo período.
- Mantenha o produto fora do alcance de crianças para evitar danos acidentais.
- Certifique-se de que as arruelas estejam na ordem correta.
- Aperte manualmente e depois com uma chave de boca (não use ar).
- Não utilize arruelas danificadas - isso pode fazer com que o disco caia durante a operação.
- Proteja o produto de temperaturas extremas, alta umidade, gases inflamáveis e solventes.
- Mantenha a embalagem de alumínio do produto longe de crianças (risco de sufocamento)
- Certifique-se de que os materiais de embalagem não sejam deixados sem supervisão. As crianças podem começar a brincar com eles, o que é perigoso.
- Crianças não devem brincar com o produto.
- Use sempre o produto conforme as instruções

3. DADOS TÉCNICOS

- Material de construção: aço
- Pegada forte
- Porca M10
- Tamanho único

DICAS E INFORMAÇÕES SOBRE GESTÃO DE EMBALAGENS USADAS



A embalagem é feita de materiais ecológicos que podem ser descartados no centro de reciclagem local.

O material de embalagem usado deve ser entregue no ponto de descarte de resíduos designado pelas autoridades locais. Informações sobre as possibilidades de descarte do produto usado são fornecidas pela prefeitura ou secretaria municipal. Este produto está em conformidade com os requisitos das diretivas europeias e nacionais relevantes que lhe são aplicáveis. O produto atende aos requisitos europeus e nacionais de segurança de dispositivos e produtos.

Reservamo-nos o direito de fazer alterações no texto, design e dados técnicos do produto sem aviso prévio.

Уважаеми господине/госпожо, благодарим Ви, че закупихте нашия продукт!

Преди употреба на продукта, моля, прочетете следните инструкции, за да осигурите правилната му употреба.

Моля, запазете това ръководство за бъдещи справки и следвайте препоръките му, тъй като неспазването на инструкциите може да представлява заплаха за живота или здравето.

1. ПРИЛОЖЕНИЕ И ОПИСАНИЕ НА УСТРОЙСТВОТО

Поддържайте вашата косачка за храсти надеждно работеща с нашите висококачествени монтажни пръстени. Тези здрави и издръжливи аксесоари са от съществено значение за безопасното и стабилно монтиране на ножове, дискове и четки на вашата косачка за храсти. Изработени от издръжливи материали, те гарантират дълготрайна употреба и максимална ефективност на устройството. Шайбите са изработени от издръжливи и износоустойчиви материали, което гарантира тяхната дълготрайност и надеждност. Те са подходящи за различни модели тримери и широка гама от аксесоари, като например ножове, дискове и четки. Лесният монтаж позволява бързо и лесно закрепване на аксесоари към тримера.

2. ИНСТРУКЦИИ ЗА БЕЗОПАСНОСТ

- Преди да използвате продукта, моля, прочетете внимателно това ръководство за употреба.
- Използвайте мека, суха или леко влажна кърпа за почистване на продукта. Избягвайте употребата на почистващи препарати или абразиви, които могат да повредят повърхността.
- Съхранявайте устройството си на място, защитено от влага, прах и екстремни температури, ако не го използвате за продължителен период от време.
- Дръжте продукта далеч от деца, за да избегнете случайни повреди.
- Уверете се, че шайбите са в правилния ред.
- Затегнете на ръка, след това с гаечен ключ (не използвайте въздух).
- Не използвайте повредени шайби - това може да доведе до падане на диска по време на работа.
- Пазете продукта от екстремни температури, висока влажност, запалими газове, разтворители.
- Пазете фолиото на продукта далеч от деца (риск от задушаване).
- Уверете се, че опаковъчните материали не са оставени без надзор. Децата могат да започнат да си играят с тях, което е опасно.
- Децата не трябва да играят с продукта.
- Винаги използвайте продукта по предназначение

3. ТЕХНИЧЕСКИ ДАННИ

- Материал на конструкцията: стомана
- Силен захват
- Гайка M10
- Един размер за всички

СЪВЕТИ И ИНФОРМАЦИЯ ЗА УПРАВЛЕНИЕ НА ИЗПОЛЗВАНИ ОПАКОВКИ



Опаковката е изработена от екологично чисти материали, които могат да бъдат изхвърлени в местния център за рециклиране. Използваните опаковъчни материали трябва да се предадат на пункта за изхвърляне на отпадъци, определен от местните власти. Информация за възможностите за изхвърляне на използвания продукт се предоставя от общинската или градската служба. Този продукт отговаря на изискванията на съответните европейски и национални директиви, които се отнасят за него. Продуктът отговаря на европейските и националните изисквания за безопасност на устройствата и продуктите.

Запазваме си правото да правим промени в текста, дизайна и техническите данни на продукта без предупреждение.

Tisztelt Hölgyem/Uram! Köszönjük, hogy termékünket választotta!

A termék használata előtt kérjük, olvassa el az alábbi utasításokat a termék megfelelő használata érdekében.

Kérjük, őrizze meg ezt a kézikönyvet későbbi felhasználás céljából, és kövesse az abban foglalt ajánlásokat, mivel az utasítások be nem tartása életveszélyt vagy egészséget veszélyeztethet.

1. AZ ESZKÖZ ALKALMAZÁSA ÉS LEÍRÁSA

Gondoskodjon bozótvégója megbízható működéséről kiváló minőségű rögzítőgyűrűinkkel. Ezek a masszív és tartós tartozékok elengedhetetlenek a pengék, tárcsák és kefék biztonságos és stabil felszereléséhez a bozótvégóra. Tartós anyagokból készültek, garantálják a hosszú távú használatot és a készülék maximális hatékonyságát. A csaptelepek tartós és kopásálló anyagokból készülnek, ami biztosítja a hosszú élettartamukat és megbízhatóságukat. Különböző típusú bozótvégókhöz és számos tartozékhoz, például pengékhez, tárcsákhoz és kefékhez illenek. Az egyszerű telepítés lehetővé teszi a tartozékok gyors és egyszerű rögzítését a bozótvégóhoz.

2. BIZTONSÁGI UTASÍTÁSOK

- A termék használata előtt kérjük, figyelmesen olvassa el ezt a használati útmutatót.
- A termék tisztításához puha, száraz vagy enyhén nedves ruhát használjon. Kerülje a felületet károsító tisztítószer vagy súrolószer használátát.
- Ha hosszabb ideig nem használja a készüléket, tárolja nedvességtől, portól és szélsőséges hőmérsékletektől mentes helyen.
- A véletlen sérülések elkerülése érdekében tartsa a terméket gyermekek elől elzárva.
- Győződjön meg róla, hogy az alátétek a megfelelő sorrendben vannak.
- Kézzel húzza meg, majd villáskulccsal (ne használjon levegőt).
- Ne használjon sérült alátéteket - ez a tárcsa leesését okozhatja működés közben.
- Óvja a terméket a szélsőséges hőmérsékletektől, magas páratartalomtól, gyúlékony gázoktól, oldószerektől.
- A termék fóliacsomagolását tartsa távol gyermekektől (fulladásveszély)
- Ügyeljen arra, hogy a csomagolóanyagok ne maradjanak felügyelet nélkül. A gyerekek elkezdhetnek velük játszani, ami veszélyes.
- Gyermekek nem játszhatnak a termékkel.
- Mindig rendeltetésszerűen használja a terméket

3. MŰSZAKI ADATOK

- Szerkezeti anyag: acél
- Erős fogás
- M10-es anya
- Egy méret mindenkinek megfelelő

TIPPEK ÉS INFORMÁCIÓK A HASZNÁLT CSOMAGOLÁS KEZELÉSÉHEZ



A csomagolás környezetbarát anyagokból készült, amelyeket a helyi újrahasznosító központban lehet leadni.

A használt csomagolóanyagot a helyi önkormányzat által kijelölt hulladéklerakó helyre kell leadni. A használt termék ártalmatlanításának lehetőségeiről a községi vagy városi hivatal ad felvilágosítást. Ez a termék megfelel a vonatkozó európai és nemzeti irányelvek követelményeinek. A termék megfelel az eszközök és termékek biztonságára vonatkozó európai és nemzeti követelményeknek.

Fenntartjuk a jogot, hogy a termék szövegét, kialakítását és műszaki adatait előzetes értesítés nélkül megváltoztassuk.

Kære hr. eller fru, tak fordi du har købt vores produkt!

Læs venligst følgende instruktioner, inden du bruger produktet, for at sikre korrekt brug af produktet.

Gem venligst denne manual til senere brug, og følg dens anbefalinger, da manglende overholdelse af instruktionerne kan udgøre en fare for liv eller helbred.

1. ANVENDELSE OG BESKRIVELSE AF ENHEDEN

Hold din buskrydder i gang pålideligt med vores monteringsringe af høj kvalitet. Dette robuste og holdbare tilbehør er afgørende for sikker og stabil montering af knive, skiver og børster på din buskrydder. De er lavet af holdbare materialer og garanterer langvarig brug og maksimal effektivitet af enheden. Skiverne er lavet af slidstærke og slidstærke materialer, hvilket sikrer deres levetid og pålidelighed. De passer til forskellige modeller af buskryddere og en bred vifte af tilbehør, såsom knive, skiver og børster. Enkel installation muliggør hurtig og nem montering af tilbehør på buskrydderen.

2. SIKKERHEDSINSTRUKTIONER

- Læs venligst denne brugsanvisning omhyggeligt, inden produktet tages i brug.
- Brug en blød, tør eller let fugtig klud til at rengøre produktet. Undgå at bruge rengøringsmidler eller slibemidler, der kan beskadige overfladen.
- Opbevar din enhed et sted fri for fugt, støv og ekstreme temperaturer, hvis den ikke er i brug i længere tid.
- Opbevar produktet utilgængeligt for børn for at undgå utilsigtet skade.
- Sørg for, at skiverne er i den rigtige rækkefølge.
- Spænd med hånden, derefter med en gaffelnøgle (brug ikke luft).
- Brug ikke beskadigede skiver - dette kan medføre, at skiven falder af under drift.
- Beskyt produktet mod ekstreme temperaturer, høj luftfugtighed, brandfarlige gasser og opløsningsmidler.
- Hold produktets folieemballage væk fra børn (kvælningsrisiko)
- Sørg for, at emballagematerialer ikke efterlades uovervågede. Børn kan begynde at lege med dem, hvilket er farligt.
- Børn må ikke lege med produktet.
- Brug altid produktet som tilsigtet

3. TEKNISKE DATA

- Konstruktionsmateriale: stål
- Stærkt greb
- M10 møtrik
- Én størrelse passer alle

TIPS OG INFORMATION OM HÅNDBTERING AF BRUGT EMBALLAGE



Emballagen er lavet af miljøvenlige materialer, der kan bortskaffes på din lokale genbrugsstation.

Brugt emballagemateriale skal afleveres til den affaldsmottagelsesstation, der er udpeget af de lokale myndigheder. Information om mulighederne for bortskaffelse af det brugte produkt gives af kommunen eller bykontoret. Dette produkt overholder kravene i de relevante europæiske og nationale direktiver, der gælder for det. Produktet opfylder europæiske og nationale krav til sikkerhed for apparater og produkter.

Vi forbeholder os retten til at ændre tekst, design og tekniske data for produktet uden varsel.

Vážení pán/pani, ďakujeme vám za zakúpenie nášho produktu!

Pred použitím produktu si prečítajte nasledujúce pokyny, aby ste zabezpečili jeho správne používanie.

Uchovajte si tento návod pre budúce použitie a riaďte sa jeho odporúčaniami, pretože nedodržanie pokynov môže predstavovať ohrozenie života alebo zdravia.

1. POUŽITIE A POPIS ZARIADENIA

Udržujte svoj krovinorez v spoľahlivom chode vďaka našim vysokokvalitným montážnym krúžkom. Toto robustné a odolné príslušenstvo je nevyhnutné pre bezpečnú a stabilnú inštaláciu nožov, kotúčov a kief na váš krovinorez. Vyrobené z odolných materiálov, zaručujú dlhodobé používanie a maximálnu účinnosť zariadenia. Podložky sú vyrobené z odolných a opotrebovaníu odolných materiálov, čo zaručuje ich dlhú životnosť a spoľahlivosť. Pasujú na rôzne modely krovinorezov a širokú škálu príslušenstva, ako sú nože, kotúče a kefy. Jednoduchá inštalácia umožňuje rýchle a jednoduché pripevnenie príslušenstva k krovinorezu.

2. BEZPEČNOSTNÉ POKYNY

- Pred použitím produktu si pozorne prečítajte tento návod na použitie.
- Na čistenie výrobku použite mäkkú, suchú alebo mierne navlhčenú handričku. Nepoužívajte čistiace prostriedky alebo abrazívne prostriedky, ktoré by mohli poškodiť povrch.
- Ak zariadenie nebudete dlhší čas používať, skladujte ho na mieste bez vlhkosti, prachu a extrémnych teplôt.
- Výrobok uchovávajte mimo dosahu detí, aby ste predišli náhodnému poškodeniu.
- Uistite sa, že podložky sú v správnom poradí.
- Utiahnite ručne a potom pomocou otvoreného kľúča (nepoužívajte vzduch).
- Nepoužívajte poškodené podložky – mohlo by to spôsobiť, že disk počas prevádzky vypadne.
- Chráňte výrobok pred extrémnymi teplotami, vysokou vlhkosťou, horľavými plynmi a rozpúšťadlami.
- Fóliový obal výrobku uchovávajte mimo dosahu detí (nebezpečenstvo udusenía).
- Dbajte na to, aby obalové materiály nezostali bez dozoru. Deti sa s nimi môžu začať hrať, čo je nebezpečné.
- Deti sa s výrobkom nesmú hrať.
- Výrobok vždy používajte podľa jeho určenia

3. TECHNICKÉ ÚDAJE

- Materiál konštrukcie: oceľ
- Silný úchop
- Matica M10
- Univerzálna veľkosť pre všetkých

TIPY A INFORMÁCIE O NAKLÁDANÍ S POUŽITÝMI OBALOMI



Obal je vyrobený z ekologických materiálov, ktoré môžete zlikvidovať vo vašom miestnom recyklačnom stredisku.

Použitý obalový materiál by mal byť odovzdaný na mieste zberu odpadu určenom miestnymi úradmi. Informácie o možnostiach likvidácie použitého výrobku poskytuje obecný alebo mestský úrad. Tento výrobok spĺňa požiadavky príslušných európskych a národných smerníc, ktoré sa naň vzťahujú. Výrobok spĺňa európske a národné požiadavky na bezpečnosť zariadení a výrobkov.

Výhradzujeme si právo na zmeny textu, dizajnu a technických údajov produktu bez predchádzajúceho upozornenia.

Hyvä herra tai rouva, kiitos, että ostit tuotteemme!

Ennen tuotteen käyttöä lue seuraavat ohjeet varmistaaksesi tuotteen asianmukaisen käytön.

Säilytä tämä käyttöohje myöhempiä tarvetta varten ja noudata sen suosituksia, sillä ohjeiden noudattamatta jättäminen voi aiheuttaa vaaran hengelle tai terveydelle.

1. LAITTEEN KÄYTTÖ JA KUVAUS

Pidä trimmerisi luotettavasti toiminnassa korkealaatuisilla kiinnitysrenkaillamme. Nämä tukevat ja kestävät lisävarusteet ovat välttämättömiä terien, kiekkojen ja harjojen turvalliseen ja vakaaseen asennukseen raivaussahaan. Kestävistä materiaaleista valmistetut ne takaavat pitkäaikaisen käytön ja laitteen maksimaalisen tehokkuuden. Pesukoneet on valmistettu kestävästä ja kulutusta kestävästä materiaaleista, mikä takaa niiden pitkän käyttöiän ja luotettavuuden. Ne sopivat erilaisiin raivaussahamalleihin ja laajaan valikoimaan lisävarusteita, kuten teriä, levyjä ja harjoja. Yksinkertainen asennus mahdollistaa lisävarusteiden nopean ja helpon kiinnittämisen trimmeriin.

2. TURVAOHJEET

- Ennen tuotteen käyttöä, lue tämä käyttöohje huolellisesti.
- Käytä tuotteen puhdistamiseen pehmeää, kuivaa tai hieman kosteaa liinaa. Vältä hankaavien tai hankaavien aineiden käyttöä, jotka voivat vahingoittaa pintaa.
- Säilytä laitetta paikassa, joka on suojassa kosteudelta, pölyltä ja äärimmäisiltä lämpötiloilta, jos sitä ei käytetä pitkään aikaan.
- Pidä tuote poissa lasten ulottuvilta vahingossa tapahtuvien vaurioiden välttämiseksi.
- Varmista, että aluslevyt ovat oikeassa järjestyksessä.
- Kiristä ensin käsin ja sitten kiintoavaimella (älä käytä paineilmaa).
- Älä käytä vaurioituneita aluslevyjä – ne voivat aiheuttaa levyn putoamisen käytön aikana.
- Suojaa tuotetta äärimmäisiltä lämpötiloilta, korkealta kosteudelta, syttyviltä kaasuilta ja liuottimilta.
- Pidä tuotteen foliopakkaus poissa lasten ulottuvilta (tukehtumisvaara)
- Varmista, että pakkausmateriaaleja ei jätetä valvomatta. Lapset saattavat alkaa leikkiä niillä, mikä on vaarallista.
- Lapset eivät saa leikkiä tuotteella.
- Käytä tuotetta aina aiotulla tavalla

3. TEKNISET TIEDOT

- Rakennemateriaali: teräs
- Vahva ote
- M10-mutteri
- Yksi koko sopii kaikille

VINKKEJÄ JA TIETOJA KÄYTETYN PAKKAUKSEN KÄSITTELYSTÄ



Pakkaus on valmistettu ympäristöystävällisistä materiaaleista, jotka voidaan hävittää paikallisessa kierrätyskeskuksessa.

Käytetty pakkausmateriaali tulee toimittaa paikallisten viranomaisten osoittamaan jätteenkäsittelypiisteeseen. Tietoa käytetyn tuotteen hävittämismahdollisuuksista antaa kunnan tai kaupungin toimisto. Tämä tuote täyttää sitä koskevien eurooppalaisten ja kansallisten direktiivien vaatimukset. Tuote täyttää eurooppalaiset ja kansalliset laite- ja tuoteturvallisuusvaatimukset.

Pidätämme oikeuden tehdä muutoksia tuotteen tekstiin, ulkoasuun ja teknisiin tietoihin ilman erillistä ilmoitusta.

Gerbiamasis pone arba gerbiamoji ponია, dėkojame, kad įsigijote mūsų gaminį!

Prieš naudodami gaminį, perskaitykite toliau pateiktas instrukcijas, kad užtikrintumėte tinkamą gaminio naudojimą.

Prašome išsaugoti šį vadovą ateičiai ir laikytis jo rekomendacijų, nes nesilaikymas nurodymų gali kelti grėsmę gyvybei ar sveikatai.

1. ĮRENGINIO TAIKYMAS IR APRAŠYMAS

Užtikrinkite patikimą krūmapjovės veikimą su mūsų aukštos kokybės tvirtinimo žiedais. Šie tvirti ir patvarūs priedai yra būtini norint saugiai ir stabiliai sumontuoti peilius, diskus ir šepetčius ant krūmapjovės. Pagaminti iš patvarių medžiagų, jie garantuoja ilgalaikį naudojimą ir maksimalų prietaiso efektyvumą. Poveržlės pagamintos iš patvarių ir atsparių dilimui medžiagų, o tai užtikrina jų ilgaamžiškumą ir patikimumą. Jie tinka įvairių modelių krūmapjovėms ir įvairiems priedams, pavyzdžiui, peiliams, diskams ir šepetiams. Paprastas montavimas leidžia greitai ir lengvai pritvirtinti priedus prie krūmapjovės.

2. SAUGOS INSTRUKCIJOS

- Prieš naudodami gaminį, atidžiai perskaitykite šią naudojimo instrukciją.
- Gaminiiui valyti naudokite minkštą, sausą arba šiek tiek drėgną šluostę. Venkite naudoti ploviklių ar abrazyvinių medžiagų, kurios gali pažeisti paviršius.
- Jei ilgesnį laiką nenaudosite įrenginio, laikykite jį vietoje, apsaugotoje nuo drėgmės, dulkių ir ekstremalių temperatūrų.
- Laikykite gaminį vaikams nepasiekiamoje vietoje, kad išvengtumėte atsitiktinio sugadinimo.
- Įsitikinkite, kad poveržlės yra teisinga tvarka.
- Priveržkite ranka, tada atviru veržliarakčiu (nenaudokite oro).
- Nenaudokite pažeistų poveržlių – dėl to diskas gali nukristi veikimo metu.
- Saugokite gaminį nuo ekstremalių temperatūrų, didelės drėgmės, degių dujų, tirpiklių.
- Produkto folijos pakuotę laikykite vaikams nepasiekiamoje vietoje (uždusimo pavojus).
- Įsitikinkite, kad pakavimo medžiagos nėra paliktos be priežiūros. Vaikai gali pradėti su jais žaisti, o tai pavojinga.
- Vaikams draudžiama žaisti su šiuo gaminiu.
- Visada naudokite gaminį pagal paskirtį

3. TECHNINIAI DUOMENYS

- Konstrukcijos medžiaga: plienas
- Stiprus sukibimas
- M10 veržlė
- Vienas dydis tinka visiems

PATARIMAI IR INFORMACIJA APIE PANAUDOTŲ PAKUOČIŲ TVARKYMĄ



Pakuotė pagaminta iš aplinkai nekenksmingų medžiagų, kurias galite utilizuoti vietiniame perdirbimo centre.

Panaudotas pakavimo medžiagas reikia pristatyti į vietos valdžios institucijų nurodytą atliekų surinkimo punktą. Informaciją apie panaudoto gaminio utilizavimo galimybes teikia savivaldybės arba miesto įstaiga. Šis gaminytis atitinka jam taikomų atitinkamų Europos ir nacionalinių direktyvų reikalavimus. Produktas atitinka Europos ir nacionalinius prietaisų ir gaminių saugos reikalavimus.

Pasiliekkame teisę be įspėjimo keisti gaminio tekstą, dizainą ir techninius duomenis.

Godātais kungs vai kundze, paldies, ka iegādājāties mūsu produktu!

Pirms produkta lietošanas, lūdzu, izlasiet tālāk sniegtos norādījumus, lai nodrošinātu pareizu produkta lietošanu.

Lūdzu, saglabājiet šo rokasgrāmatu turpmākai uzziņai un ievērojiet tajā sniegtos ieteikumus, jo norādījumu neievērošana var apdraudēt dzīvību vai veselību.

1. IERĪCES LIETOJUMS UN APRAKSTS

Nodrošiniet sava krūmgrieža uzticamu darbību ar mūsu augstas kvalitātes stiprinājuma gredzeniem. Šie izturīgie un ilgmūžīgie piederumi ir nepieciešami drošai un stabilai asmeņu, disku un suku uzstādīšanai uz jūsu krūmgrieža. Izgatavoti no izturīgiem materiāliem, tie garantē ierīces ilgstošu lietošanu un maksimālu efektivitāti. Paplāksnes ir izgatavotas no izturīgiem un nodilumizturīgiem materiāliem, kas nodrošina to ilgmūžību un uzticamību. Tie ir piemēroti dažādiem krūmgriežu modeļiem un plašam piederumu klāstam, piemēram, asmeņiem, diskiem un sukām. Vienkārša uzstādīšana ļauj ātri un ērti piestiprināt piederumus pie krūmgrieža.

2. DROŠĪBAS INSTRUKCIJAS

- Pirms produkta lietošanas, lūdzu, uzmanīgi izlasiet šo lietošanas instrukciju.
- Izstrādājuma tīrīšanai izmantojiet mīkstu, sausu vai nedaudz mitru drānu. Izvairieties no mazgāšanas līdzekļu vai abrazīvu līdzekļu lietošanas, kas var sabojāt virsmu.
- Ja ierīci ilgstoši nelietojat, glabājiet to vietā, kas ir pasargāta no mitruma, putekļiem un ekstremālām temperatūrām.
- Lai izvairītos no nejaušiem bojājumiem, glabājiet produktu bērniem nepieejamā vietā.
- Pārliedzieties, vai paplāksnes ir pareizā secībā.
- Pievelciet ar roku, pēc tam ar atvērta gala uzgriežņu atslēgu (neizmantojiet gaisu).
- Nelietojiet bojātas paplāksnes — tas var izraisīt diska nokrišanu darbības laikā.
- Sargājiet produktu no ekstremālām temperatūrām, augsta mitruma, viegli uzliesmojošām gāzēm, šķīdinātājiem.
- Sargājiet produkta folijas iepakojumu no bērniem (nosmakšanas risks).
- Pārliedzieties, ka iepakojuma materiāli netiek atstāti bez uzraudzības. Bērni var sākt ar tiem spēlēties, kas ir bīstami.
- Bērni nedrīkst spēlēties ar šo produktu.
- Vienmēr lietojiet produktu paredzētajam mērķim

3. TEHNISKIE DATI

- Konstrukcijas materiāls: tērauds
- Spēcīga saķere
- M10 uzgrieznis
- Viens izmērs der visiem

PADOMI UN INFORMĀCIJA PAR LIETOTĀ IEPAKOJUMA APSAIMNIEKOŠANU



Iepakojums ir izgatavots no videi draudzīgiem materiāliem, kurus var utilizēt vietējā pārstrādes centrā.

Izlietotais iepakojuma materiāls jānogādā vietējo pašvaldību norādītajā atkritumu savākšanas punktā. Informāciju par izlietotā produkta utilizācijas iespējām sniedz pašvaldības vai pilsētas birojs. Šis produkts atbilst attiecīgo Eiropas un valsts direktīvu prasībām, kas uz to attiecas. Produkts atbilst Eiropas un nacionālajām prasībām attiecībā uz ierīču un produktu drošību.

Mēs paturam tiesības veikt izmaiņas produkta tekstā, dizainā un tehniskajos datos bez iepriekšēja brīdinājuma.

Lugupeetud härra või proua, täname teid meie toote ostmise eest!

Enne toote kasutamist lugege palun järgmisi juhiseid, et tagada toote nõuetekohane kasutamine.

Palun hoidke see juhend alles edaspidiseks kasutamiseks ja järgige selles toodud soovitusi, kuna juhiste eiramine võib ohustada elu või tervist.

1. SEADME KASUTUSALAD JA KIRJELDUS

Hoidke oma võsalõikur usaldusväärsetl töökorras meie kvaliteetsete kinnitusrõngaste abil. Need tugevad ja vastupidavad tarvikud on olulised terade, ketaste ja harjade ohutuks ja stabiilseks paigaldamiseks teie võsalõikurile. Valmistatud vastupidavatest materjalidest, tagavad need seadme pikaajalise kasutamise ja maksimaalse efektiivsuse. Seibid on valmistatud vastupidavatest ja kulumiskindlatest materjalidest, mis tagab nende pikaealisuse ja töökindluse. Need sobivad erinevatele võsalõikuri mudelitele ja laiale valikule lisatarvikutele, näiteks teradele, ketastele ja harjadele. Lihtne paigaldus võimaldab tarvikuid trimmerile kiiresti ja lihtsalt kinnitada.

2. OHUTUSJUHISED

- Enne toote kasutamist lugege palun hoolikalt läbi see kasutusjuhend.
- Toote puhastamiseks kasutage pehmet, kuiva või kergelt niisket lappi. Vältige abrasiivsete või puhastusvahendite kasutamist, mis võivad pinda kahjustada.
- Kui seadet pikemat aega ei kasutata, hoidke seda niiskuse, tolmu ja äärmuslike temperatuuride eest kaitstud kohas.
- Hoidke toodet lastele kättesaamatus kohas, et vältida juhuslikke kahjustusi.
- Veenduge, et seibid on õiges järjekorras.
- Pingutage käsitsi ja seejärel lehtvõtmega (ärge kasutage õhku).
- Ärge kasutage kahjustatud seibe – see võib põhjustada ketta kukkumise töö ajal.
- Kaitske toodet äärmuslike temperatuuride, kõrge õhuniiskuse, tuleohtlike gaaside ja lahustite eest.
- Hoidke toote fooliumpakend lastele kättesaamatus kohas (lämbumisoht)
- Veenduge, et pakkematerjale ei jäeta järelevalveta. Lapsed võivad nendega mängima hakata, mis on ohtlik.
- Lapsed ei tohi tootega mängida.
- Kasutage toodet alati ettenähtud otstarbel

3. TEHNILISED ANDMED

- Konstruksioonimaterjal: teras
- Tugev haare
- M10 mutter
- Üks suurus sobib kõigile

NÕUANDEID JA TEAVE KASUTATUD PAKENDI KÄITLEMISE KOHTA



Pakend on valmistatud keskkonnasõbralikest materjalidest, mille saab utiliseerida oma kohalikus taaskasutuskeskuses. Kasutatud pakkematerjal tuleb toimetada kohaliku omavalitsuse poolt määratud jäätmekäitluspunkti. Kasutatud toote utiliseerimisvõimaluste kohta annab teavet omavalitsuse või linna kantselei. See toode vastab sellele kohaldatavate asjakohaste Euroopa ja riiklike direktiivide nõuetele. Toode vastab Euroopa ja riiklikele seadmete ja toodete ohutusnõuetele.

Jätame endale õiguse teha toote tekstis, disainis ja tehnilistes andmetes ette teatamata muudatusi.

Spoštovani gospodar ali gospa, hvala vam za nakup našega izdelka!

Pred uporabo izdelka preberite naslednja navodila, da zagotovite pravilno uporabo izdelka.

Prosimo, shranite ta priročnik za poznejšo uporabo in upoštevajte njegova priporočila, saj lahko neupoštevanje navodil ogroža življenje ali zdravje.

1. UPORABA IN OPIS NAPRAVE

Z našimi visokokakovostnimi pritrdilnimi obroči zagotovite zanesljivo delovanje vaše kosilnice. Ta robustna in vzdržljiva dodatna oprema je bistvenega pomena za varno in stabilno namestitev rezil, diskov in krtač na vašo kosilnico. Izdelani so iz trpežnih materialov, kar zagotavlja dolgotrajno uporabo in maksimalno učinkovitost naprave. Podložke so izdelane iz trpežnih in odpornih materialov, kar zagotavlja njihovo dolgo življenjsko dobo in zanesljivost. Primerni so za različne modele obrezovalnikov grmovja in široko paleto dodatkov, kot so rezila, diski in krtače. Preprosta namestitev omogoča hitro in enostavno pritrnitev dodatne opreme na kosilnico.

2. VARNOSTNA NAVODILA

- Pred uporabo izdelka natančno preberite ta navodila za uporabo.
- Za čiščenje izdelka uporabite mehko, suho ali rahlo vlažno krpo. Izogibajte se uporabi detergentov ali abrazivnih sredstev, ki lahko poškodujejo površino.
- Če naprave dalj časa ne boste uporabljali, jo shranite na mestu, kjer ni vlage, prahu in ekstremnih temperatur.
- Izdelek hranite izven dosega otrok, da preprečite nenamerno škodo.
- Prepričajte se, da so podložke v pravilnem vrstnem redu.
- Privijte ročno, nato pa z viličastim ključem (ne uporabljajte zraka).
- Ne uporabljajte poškodovanih podložk – to lahko povzroči, da disk med delovanjem odpade.
- Izdelek zaščitite pred ekstremnimi temperaturami, visoko vlažnostjo, vnetljivimi plini in toplimi.
- Folijsko embalažo izdelka hranite izven dosega otrok (nevarnost zadušitve).
- Poskrbite, da embalažni materiali ne ostanejo brez nadzora. Otroci se lahko začnejo igrati z njimi, kar je nevarno.
- Otroci se ne smejo igrati z izdelkom.
- Izdelek vedno uporabljajte po predvidenem namenu

3. TEHNIČNI PODATKI

- Material konstrukcije: jeklo
- Močan oprijem
- Matica M10
- Ena velikost ustreza vsem

NASVETI IN INFORMACIJE O RAVNANJU Z RABLJENO EMBALAŽO



Embalaža je izdelana iz okolju prijaznih materialov, ki jih lahko oddate v lokalnem centru za recikliranje.

Rabljeno embalažo je treba dostaviti na zbirališče odpadkov, ki ga določijo lokalni organi. Informacije o možnostih odstranjevanja rabljenega izdelka dobite na občinskem ali mestnem uradu. Ta izdelek je skladen z zahtevami ustreznih evropskih in nacionalnih direktiv, ki veljajo zanj. Izdelek izpolnjuje evropske in nacionalne zahteve glede varnosti naprav in izdelkov.

Pridržujemo si pravico do sprememb besedila, dizajna in tehničnih podatkov izdelka brez predhodnega obvestila.

IE

A dhuine uasail nó a bhean uasail, go raibh maith agat as ár dtáirge a cheannach!

Sula n-úsáideann tú an táirge, léigh na treoracha seo a leanas le cinntiú go n-úsáidtear an táirge i gceart.

Coinnigh an lámhleabhar seo le do thoil le haghaidh tagartha sa todhchaí agus lean na moltaí atá ann, mar d'fhéadfadh sé go mbeadh bagairt ar do shaol nó ar do shláinte mura leanann tú na treoracha.

1. FEIDHMIÚ AGUS CUR SÍOS AR AN bhFEISTE

Coinnigh do ghearrthóir scuaipe ag rith go hiontaofa lenár bhfáinní gléasta ardchaighdeáin. Tá na gabhálais láidre agus mharthanacha seo riachtanach chun lanna, dioscaí agus scuaba a shuiteáil go sábháilte agus go cobhsaí ar do ghearrthóir scuab. Déanta as ábhair mharthanacha, ráthaíonn siad úsáid fhadtéarmach agus éifeachtúlacht uasta na feiste. Tá na meaisíní níocháin déanta as ábhair mharthanacha agus atá frithsheasmhach in aghaidh caitheamh, rud a chinntíonn a fad saoil agus a n-iontaofacht. Oireann siad do mhúnlaí éagsúla gearrthóirí scuab agus do raon leathan gabhálais, amhail lanna, dioscaí agus scuaba. Ligeann suiteáil shimplí ceangaltán tapa agus éasca gabhálais leis an gearrthóir scuaipe.

2. TREORACHA SÁBHÁILTEACHTA

- Sula n-úsáideann tú an táirge, léigh an lámhleabhar treoracha seo go cúramach le do thoil.
- Bain úsáid as éadach bog, tirim nó beagán tais chun an táirge a ghlanadh. Seachain úsáid glantaigh nó scríobach a d'fhéadfadh damáiste a dhéanamh don dromchla.
- Stóráil do ghléas in áit atá saor ó thaise, deannach agus teochtaí foircneacha mura bhfuil sé in úsáid ar feadh tréimhse fada ama.
- Coinnigh an táirge as rochtain leanaí chun damáiste de thaisme a sheachaint.
- Cinntigh go bhfuil na leicneáin san ord ceart.
- Teannaigh de láimh, ansin le heochair oscailte (ná húsáid aer).
- Ná húsáid leicneáin damáistithe - d'fhéadfadh sé seo a bheith ina chúis leis an diosca titim de le linn oibríochta.
- Cosain an táirge ó theocht mhór, taise ard, gáis inadhainte, tuaslagóirí.
- Coinnigh pacáistiú scragall an táirge amach ó rochtain leanaí (riosca tachtaithe)
- Cinntigh nach bhfágtar ábhair phacáistithe gan aird. D'fhéadfadh páistí tosú ag imirt leo, rud atá contúirteach.
- Níor cheart do leanaí imirt leis an táirge.
- Bain úsáid as an táirge i gcónaí mar atá beartaithe

3. SONRAÍ TEICNIÚLA

- Ábhar tógála: cruach
- Greim láidir
- Cnó M10
- Méid amháin a oireann do chách

LEIDEANNA AGUS EOLAS MAIDIR LE BAINISTÍOCHT PACÁISTÍOCHTA ÚSÁIDTE



Tá an pacáistiú déanta as ábhair atá neamhdhíobhálach don chomhshaol agus is féidir iad a dhiúscairt ag d'ionad athchúrsála áitiúil. Ba chóir ábhar pacáistithe úsáidte a sheachadadh chuig an bpointe diúscairthe dramhaíola atá ainmnithe ag na húdaráis áitiúla. Cuireann an oifig bhordasach nó chathrach faisnéis ar fáil faoi na féidearthachtaí chun an táirge úsáidte a dhiúscairt. Comhlíonann an táirge seo ceanglais na dtreoracha Eorpacha agus náisiúnta ábhartha a bhaineann leis. Comhlíonann an táirge ceanglais Eorpacha agus náisiúnta maidir le sábháilteacht gléasanna agus táirgí.

Forchoimeáidimid an ceart athruithe a dhéanamh ar théacs, dearadh agus sonraí teicniúla an táirge gan fógra.

Għażiż Sinjur jew Sinjura, niringrazzjawk talli xtrajt il-prodott tagħna!

Qabel ma tuża l-prodott, jekk jogħġbok aqra l-istruzzjonijiet li ġejjin biex tiżgura li l-prodott jintuża kif suppost.

Jekk jogħġbok żomm dan il-manwal għal referenza futura u segwi r-rakkomandazzjonijiet tiegħu, għax in-nuqqas li ssegwi l-istruzzjonijiet tiegħu jista' jkun ta' theddida għall-ħajja jew għas-saħħa.

1. APPLIKAZZJONI U DESKRIZZJONI TAL-APPARAT

Żomm il-brush cutter tiegħek jaħdem b'mod affidabbli biċ-ċrieki tal-immuntar ta' kwalità għolja tagħna. Dawn l-aċċessorji robusti u durabbli huma essenzjali għall-installazzjoni sikura u stabbli ta' xfafar, diski u xkupilji fuq il-brush cutter tiegħek. Magħmula minn materjali reżistenti, jiggarrantixxu użu fit-tul u effiċjenza massima tal-apparat. Il-washers huma magħmula minn materjali durabbli u reżistenti għall-użu, li jiżguraw il-longevità u l-affidabbiltà tagħhom. Huma adattati għal diversi mudelli ta' brush cutters u firxa wiesgħa ta' aċċessorji, bħal xfafar, diski u pniezel. Installazzjoni sempliċi tippermetti twaħħil rapidu u faċli tal-aċċessorji mal-brush cutter.

2. ISTRUZZJONIJIET TA' SIGURTÀ

- Qabel ma tuża l-prodott, jekk jogħġbok aqra dan il-manwal tal-istruzzjonijiet bir-reqqa.
- Uża drapp artab, niexef jew kemxejn niedja biex tnaddaf il-prodott. Evita li tuża deterġenti jew abrażivi li jistgħu jagħmlu ħsara lill-wiċċ.
- Aħżen it-tagħmir tiegħek f'post hieles mill-umdità, mit-trab u minn temperaturi estremi jekk ma jkunx qed jintuża għal perjodu estiz ta' żmien.
- Żomm il-prodott fejn ma jintlaħaqx mit-tfal biex tevita ħsara aċċidentali.
- Kun żgur li l-washers huma fl-ordni korretta.
- Issikka bl-idejn, imbagħad b'wrench miftuħ (tużax arja).
- Tużax woxers bil-ħsara - dan jista' jikkawża li d-diska taqa' waqt it-tħaddim.
- Ipproteġi l-prodott minn temperaturi estremi, umdità għolja, gassijiet f'ammabbli, solventi.
- Żomm l-imballaġġ tal-fojl tal-prodott 'il bogħod mit-tfal (riskju ta' soffokazzjoni)
- Kun żgur li l-materjali tal-ippakkjar ma jithallewx waħedhom. It-tfal jistgħu jibdeu jilagħbu magħhom, u dan huwa perikoluż.
- It-tfal m'għandhomx jilagħbu bil-prodott.
- Dejjem uża l-prodott kif maħsub

3. DEJTA TEKNIKA

- Materjal tal-kostruzzjoni: azzar
- Qabda qawwija
- Ġewż M10
- Daqs wieħed għal kulhadd

SUĠĠERIMENTI U INFORMAZZJONI DWAR IL-ĠESTJONI TAL-IMBALLAĠĠ UŻAT



L-imballaġġ huwa magħmul minn materjali li ma jagħmlux ħsara lill-ambjent li jistgħu jintremew fiċ-ċentru tar-riċiklaġġ lokali tiegħek.

Il-materjal tal-ippakkjar użat għandu jitwassel fil-punt tar-rimi tal-iskart magħżul mill-awtoritajiet lokali. Informazzjoni dwar il-possibiltajiet ta' kif wieħed jista' jarmi l-prodott użat hija pprovduta mill-uffiċċju municipli jew tal-belt. Dan il-prodott jikkonforma mar-rekwiżiti tad-direttivi Ewropej u nazzjonali rilevanti li japplikaw għalih. Il-prodott jissodisfa r-rekwiżiti Ewropej u nazzjonali

dwar is-sikurezza tal-apparati u l-prodotti.

Nirriżervaw id-dritt li nagħmlu bidliet fit-test, fid-disinn u fid-dejta teknika tal-prodott mingħajr avviż.

Poštovani gospodine/gospođo, hvala Vam što ste kupili naš proizvod!

Prije upotrebe proizvoda, molimo pročitajte sljedeće upute kako biste osigurali pravilnu upotrebu proizvoda.

Molimo sačuvajte ovaj priručnik za buduću upotrebu i slijedite njegove preporuke, jer nepoštivanje uputa može predstavljati opasnost za život ili zdravlje.

1. PRIMJENA I OPIS UREĐAJA

Održavajte svoj trimer pouzdanim uz naše visokokvalitetne montažne prstenove. Ovi čvrsti i izdržljivi pribor ključni su za sigurnu i stabilnu ugradnju noževa, diskova i četki na vašu trimera. Izrađeni od izdržljivih materijala, jamče dugotrajnu upotrebu i maksimalnu učinkovitost uređaja. Podloške su izrađene od izdržljivih i otpornih materijala, što osigurava njihovu dugotrajnost i pouzdanost. Odgovaraju raznim modelima trimera i širokom rasponu pribora, kao što su oštrice, diskovi i četke. Jednostavna instalacija omogućuje brzo i jednostavno pričvršćivanje pribora na trimer.

2. SIGURNOSNE UPUTE

- Prije upotrebe proizvoda, molimo pažljivo pročitajte ovaj priručnik s uputama.
- Za čišćenje proizvoda koristite meku, suhu ili blago vlažnu krpu. Izbjegavajte korištenje deterdženata ili abrazivnih sredstava koja mogu oštetiti površinu.
- Uređaj pohranite na mjesto zaštićeno od vlage, prašine i ekstremnih temperatura ako ga nećete koristiti dulje vrijeme.
- Proizvod držite izvan dohvata djece kako biste izbjegli slučajna oštećenja.
- Provjerite jesu li podloške u ispravnom redoslijedu.
- Zategnite ručno, a zatim viličastim ključem (ne koristite zrak).
- Ne koristite oštećene podložne pločice - to može uzrokovati otpadanje diska tijekom rada.
- Zaštitite proizvod od ekstremnih temperatura, visoke vlažnosti, zapaljivih plinova, otapala.
- Folijsku ambalažu proizvoda držite izvan dohvata djece (opasnost od gušenja)
- Pazite da materijali za pakiranje ne ostanu bez nadzora. Djeca se mogu početi igrati s njima, što je opasno.
- Djeca se ne smiju igrati s proizvodom.
- Uvijek koristite proizvod prema namjeni

3. TEHNIČKI PODACI

- Materijal konstrukcije: čelik
- Snažan stisak
- Matica M10
- Univerzalna veličina odgovara svima

SAVJETI I INFORMACIJE O UPRAVLJANJU RABLJENOM AMBALAŽOM



Ambalaža je izrađena od ekološki prihvatljivih materijala koji se mogu odložiti u vašem lokalnom centru za recikliranje. Rabljeni materijal za pakiranje treba dostaviti na odlagalište otpada koje su odredile lokalne vlasti. Informacije o mogućnostima zbrinjavanja korištenog proizvoda daje općinski ili gradski ured. Ovaj proizvod udovoljava zahtjevima relevantnih europskih i nacionalnih direktiva koje se na njega primjenjuju. Proizvod ispunjava europske i nacionalne zahtjeve o sigurnosti uređaja i proizvoda.

Pridržavamo pravo izmjene teksta, dizajna i tehničkih podataka proizvoda bez prethodne najave.

Уважаемый господин или госпожа, спасибо за покупку нашего продукта!

Перед использованием продукта, пожалуйста, прочтите следующие инструкции, чтобы обеспечить правильное использование продукта.

Пожалуйста, сохраните данное руководство для дальнейшего использования и следуйте содержащимся в нем рекомендациям, поскольку несоблюдение его инструкций может представлять угрозу жизни или здоровью.

1. ПРИМЕНЕНИЕ И ОПИСАНИЕ УСТРОЙСТВА

Обеспечьте надежную работу вашего кустореза с помощью наших высококачественных монтажных колец. Эти прочные и долговечные аксессуары необходимы для безопасной и надежной установки лезвий, дисков и щеток на кусторез. Изготовленные из прочных материалов, они гарантируют долгосрочное использование и максимальную эффективность устройства. Шайбы изготовлены из прочных и износостойких материалов, что обеспечивает их долговечность и надежность. Они подходят для различных моделей кусторезов и широкого спектра аксессуаров, таких как лезвия, диски и щетки. Простая установка позволяет быстро и легко прикреплять аксессуары к кусторезу.

2. ИНСТРУКЦИИ ПО БЕЗОПАСНОСТИ

- Перед использованием изделия внимательно прочтите данную инструкцию.
- Для чистки изделия используйте мягкую, сухую или слегка влажную ткань. Избегайте использования моющих средств или абразивных материалов, которые могут повредить поверхность.
- Если устройство не используется в течение длительного периода времени, храните его в месте, защищенном от влаги, пыли и экстремальных температур.
- Храните изделие в недоступном для детей месте во избежание случайного повреждения.
- Убедитесь, что шайбы установлены в правильном порядке.
- Затяните вручную, затем с помощью рожкового гаечного ключа (не используйте воздух).
- Не используйте поврежденные шайбы — это может привести к падению диска во время работы.
- Защищайте изделие от экстремальных температур, высокой влажности, горючих газов, растворителей.
- Храните фольгированную упаковку продукта в недоступном для детей месте (опасность удушья).
- Следите за тем, чтобы упаковочные материалы не оставались без присмотра. Дети могут начать играть с ними, что опасно.
- Детям не следует играть с изделием.
- Всегда используйте продукт по назначению.

3. ТЕХНИЧЕСКИЕ ДАННЫЕ

- Материал изготовления: сталь
- Сильная хватка
- гайка M10
- Один размер подходит всем

СОВЕТЫ И ИНФОРМАЦИЯ ПО УПРАВЛЕНИЮ ИСПОЛЬЗОВАННОЙ УПАКОВКОЙ



Упаковка изготовлена из экологически чистых материалов, которые можно утилизировать в местном пункте приема вторичной переработки.

Использованный упаковочный материал следует сдавать в пункт утилизации отходов, указанный местными органами власти. Информацию о возможностях утилизации использованного продукта можно получить в органах местного самоуправления или города. Данный продукт соответствует требованиям соответствующих европейских и национальных директив, которые к нему применяются. Изделие соответствует европейским и национальным требованиям безопасности приборов и изделий.

Мы оставляем за собой право вносить изменения в текст, дизайн и технические данные продукта без предварительного уведомления.